

محل مهر آموزشگاه	قرآن	نام درس	باسمه تعالی وزارت آموزش و پرورش اداره کل آموزش و پرورش استان خراسان جنوبی اداره سنجش آموزش و پرورش http://sanjesh.skh.medu.ir	نام و نام خانوادگی:	
	۹۸/۳/۱	تاریخ امتحان		نام پدر:	
تعداد سوال: ۹		تعداد صفحه: ۲		شعبه کلاس:	پایه: نهم
وقت: ۵۰ دقیقه		زمان شروع: ۱۰:۳۰		رشته: متوسطه دوره اول	شماره صندلی:

امضا:	با عدد با حروف	نمره تجدید نظر	امضا:	نام و نام خانوادگی مصحح:	با عدد با حروف	نمره برگه

ضمن خیرمقدم به دانش آموزان و داوطلبان عزیز، سوالات زیر را به دقت بخوانید و با توکل به خدا و آرامش خاطر پاسخ دهید.

شماره	سؤال	نمره										
	<b>* ترجمه کلمات (۳ نمره) *</b>											
۱	<p>* با توجه به کلمات داده شده، معنای صحیح لغات را بنویسید. (یک ترجمه اضافه است)</p> <table border="1" style="margin-left: auto; margin-right: auto;"> <tr> <td>مُهَد</td> <td>سَاء</td> <td>سُبَات</td> <td>سَوَاء</td> <td>مُسَمَّی</td> </tr> <tr> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> </table> <p>چه بد است / محل آرامش / مدت / یکسان / آسایش / معین</p>	مُهَد	سَاء	سُبَات	سَوَاء	مُسَمَّی						۱/۲۵
مُهَد	سَاء	سُبَات	سَوَاء	مُسَمَّی								
۲	<p>* ترجمه صحیح کلمات (يَحْتَسِبُ / سَبَحَ / حَسَبُ / مُدَّكِرٌ) به ترتیب در کدام گزینه آمده است؟</p> <p>الف) گمان می کند / طولانی / کافی نیست / پند دهنده <input type="checkbox"/></p> <p>ب) کافی است / کاروتلاش / گمان کرد / پند گیرنده <input type="checkbox"/></p> <p>ج) گمان می کند / کاروتلاش / کافی است / پند گیرنده <input type="checkbox"/></p> <p>د) کافی است / طولانی / گمان می کرد / پند دهنده <input type="checkbox"/></p>	۰/۲۵										
۳	<p>* معنای کدام گزینه صحیح است؟</p> <p>الف) لا تَطْعَمُوا: از حد نگذرید <input type="checkbox"/></p> <p>ب) نُذِرُ: هشدار ده <input type="checkbox"/></p> <p>ج) حَدِيدٌ: چوب <input type="checkbox"/></p> <p>د) بَيْعٌ: کار و کسب <input type="checkbox"/></p>	۰/۲۵										
۴	<p>* کلماتی که زیر آن خط کشیده شده است را ترجمه کنید:</p> <p>الف) هُم يَسْتَغْفِرُونَ:</p> <p>ب) بَأْسٌ شَدِيدٌ:</p> <p>ج) اصْحَابِ السَّعِيرِ:</p> <p>د) لَعَلَّكُمْ تُرْحَمُونَ:</p> <p>ه) رَتِّلِ الْقُرْآنَ:</p>	۱/۲۵										
	ادامه سوالات در صفحه بعد											

محل مهر آموزشگاه	قرآن	نام درس	باسمه تعالی وزارت آموزش و پرورش اداره کل آموزش و پرورش استان خراسان جنوبی اداره سنجش آموزش و پرورش http://sanjesh.skh.medu.ir	نام و نام خانوادگی:	
	۹۸/۳/۱	تاریخ امتحان		نام پدر:	
تعداد سوال: ۹		تعداد صفحه: ۲	شعبه کلاس:	پایه: نهم	
وقت: ۵۰ دقیقه		زمان شروع: ۱۰:۳۰		رشته: متوسطه دوره اول	
			شماره صدلی:		

***ترجمه ترکیبات (۳ نمره)***					
۰/۲۵	۵	<p>* با توجه به نکاتی که آموخته اید، کدام ترکیب بهتر ترجمه شده است؟</p> <p>الف) مَنْ يَتَوَكَّلْ عَلَى اللَّهِ: کسی که توکل می کند بر خدا. <input type="checkbox"/></p> <p>ب) لَنْ سَأَلْتَهُمْ: قطعاً اگر پرسیدی از آن ها. <input type="checkbox"/></p> <p>ج) إِنْ كُنْتُمْ تَعْلَمُونَ: اگر می دانستید. <input type="checkbox"/></p> <p>د) لِيَعْلَمَ اللَّهُ: تا بشناسد خدا. <input type="checkbox"/></p>			
۱/۲۵	۶	<p>* ترکیب های زیر را با دقت ترجمه کنید.</p> <p>الف) لِيَبْلُوكُمْ:</p> <p>ب) مِنْ يَوْمِ الْجُمُعَةِ:</p>			
۰/۵	۷	<p>* با توجه به مفهوم هر عبارت ، ترجمه صحیح را علامت بزیند:</p> <p>الف) لِيُدْخِلَ الْمُؤْمِنِينَ وَالْمُؤْمِنَاتِ: (۱) تا وارد شوند مردان مؤمن و زنان مؤمن. <input type="checkbox"/></p> <p>(۲) تا وارد کند مردان مؤمن و زنان مؤمن را. <input type="checkbox"/></p> <p>ب) لِيَقُومَ النَّاسُ بِالْقِسْطِ: (۱) تا رفتار کنند مردم با عدالت. <input type="checkbox"/></p> <p>(۲) تا رفتار شود با مردم به عدالت. <input type="checkbox"/></p>			
۱	۸	<p>* با توجه به مثال ها، کلمات مشخص شده را ترجمه کنید.</p> <p>الف) مثال: إِذَا جَاءَ نَصْرُ اللَّهِ وَالْفَتْحُ: هنگامی که بیاید یاری خدا و پیروزی. ← فَأِذَا قُضِيَتِ الصَّلَاةُ:</p> <p>ب) مثال: وَ مَا نَحْنُ بِمَبْعُوثِينَ: و ما برانگیخته نمی شویم. ← أَمْ نَحْنُ الزَّارِعُونَ:</p>			
***ترجمه آیات (۴ نمره)***					
۴	۹	<p>* آیات زیر را ترجمه کنید:</p> <p>الف) لَا تَكُونُوا كَالَّذِينَ نَسُوا اللَّهَ:</p> <p>ب) سَيَجْعَلُ اللَّهُ بَعْدَ الْعُسْرِ يُسْرًا:</p> <p>ج) أَنْ يَأْتِيَهُمْ عَذَابٌ أَلِيمٌ:</p> <p>د) أَنْ اعْبُدُوا اللَّهَ وَ اتَّقَوْهُ:</p>			
پرونده کار اول های مبارک نور قرآن روشنی بخش					